

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/support



DVP2850



Руководство пользователя 7

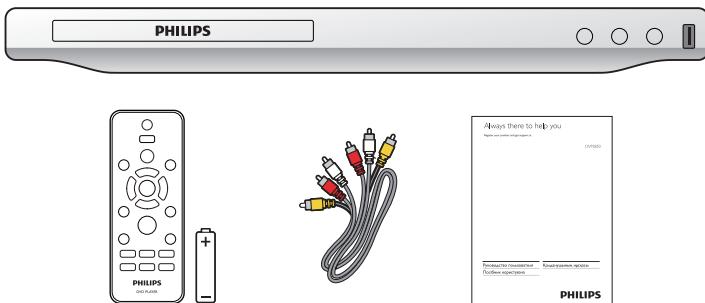
Посібник користувача 23

Қолданушиның нұсқасы 39

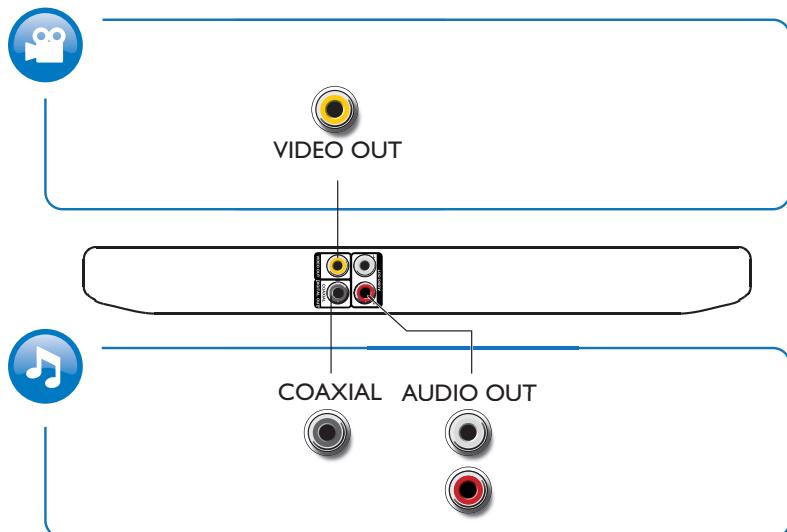
PHILIPS



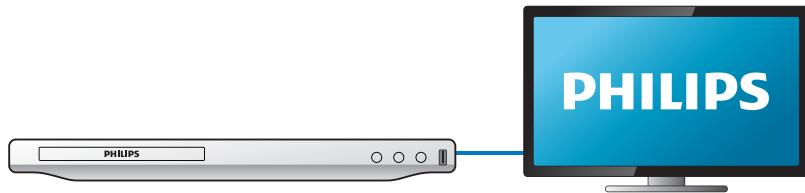
- RU Перед подключением данного DVD-проигрывателя внимательно ознакомьтесь со всеми прилагаемыми инструкциями.
- UK Перед тим як під'єднувати DVD-програвач, прочитайте та візьміть до уваги всі інструкції, що постачаються із ним.
- KK Осы DVD ойнатқышын қосу алдында онымен бірге келген бүкіл нұсқауларды оқып, түсініңіз.



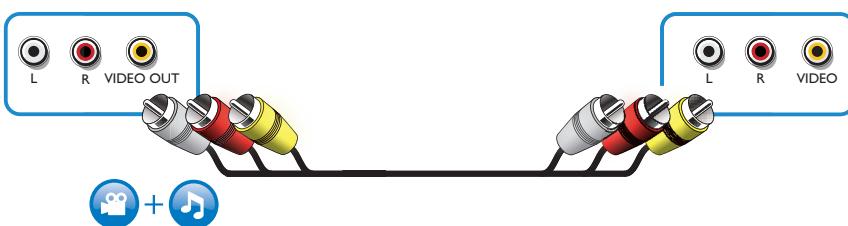
1



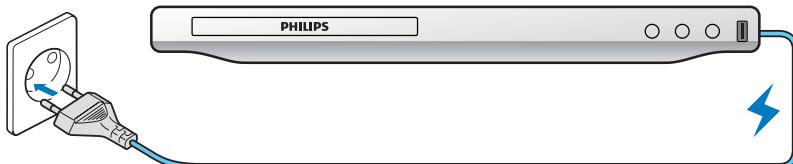
2



VIDEO OUT + AUDIO OUT



3



4



5



6



2

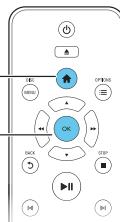
DVD
VCD
CD
MP3 / JPEG



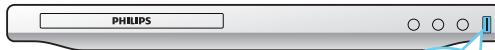
1

3

4



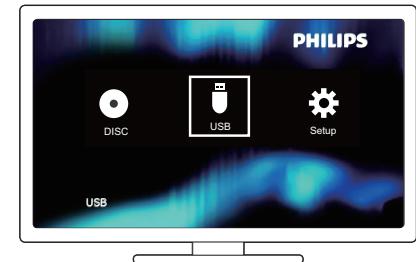
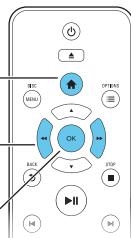
1



2

3

4



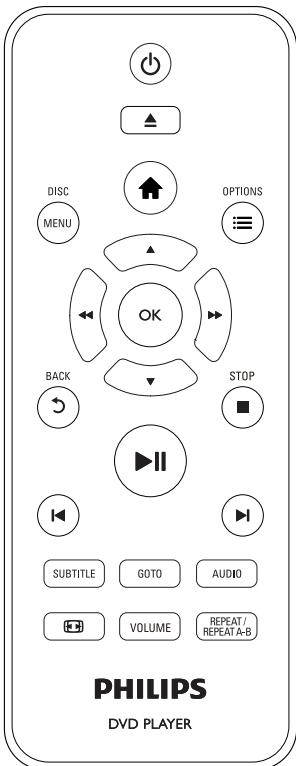
Зміст

1 Під'єднання і відтворення	2-6
<hr/>	
2 Використання DVD-програвача	24
Основні елементи керування	
відтворенням	24
Параметри відео	25
Показ слайдів із музичним	
супроводом	25
Повторюване відтворення	25
Відтворення із переходом	26
Відтворення відео формату DivX	26
<hr/>	
3 Зміна параметрів	27
Загальні налаштування (сплячий	
режим, режим очікування...)	27
Зображення	28
Звук	28
Персональні налаштування (мова,	
батьківський контроль...)	29
<hr/>	
4 Оновлення програмного	
забезпечення	30
<hr/>	
5 Технічні характеристики	30
<hr/>	
6 Усунення несправностей	31
<hr/>	
7 Техніка безпеки та важлива	
інформація	32

2 Використання DVD-програвача

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Основні елементи керування відтворенням



Під час відтворення керуйте програвачем за допомогою поданих нижче кнопок.

Кнопка	Дія
⊕	Увімкнення програвача або перехід у режим очікування.
▲	Відкривання або закривання відсіку для дисків.
⌂	Доступ до головного меню.
DISC MENU	Доступ або вихід із меню диска.
≡ OPTIONS	Перехід до додаткових параметрів під час відтворення відео.
▲▼	Навігація в меню. Повільна перемотка вперед або назад. Натискайте кілька разів, щоб вибрати швидкість пошуку.
◀◀ / ▶▶	Навігація в меню. Швидка перемотка вперед або назад. Натискайте кілька разів, щоб вибрати швидкість пошуку.
OK	Підтвердження вибору або введення.
↪ BACK	Повернення до попереднього меню.
■ STOP	Зупинка відтворення.
▶▶	Відтворення, призупинення або відновлення відтворення.
◀◀ / ▶▶	Перехід до попередньої або наступної доріжки, розділу чи файлу.
SUBTITLE	Вибір мови субтитрів.
GOTO	Перехід до заголовка, розділу чи доріжки.
AUDIO	Вибір мови аудіосупроводу або каналу.

Кнопка	Дія
[■]	Встановлення формату зображення відповідно до розміру екрана телевізора. Збільшення або зменшення зображення.
VOLUME	Активуйте регулятор гучності та натисніть ◀▶ , щоб змінити рівень гучності.
REPEAT / REPEAT A-B	Вибір параметра повторюваного відтворення.

Параметри відео

Під час відтворення відео натисніть **☰ OPTIONS** для переходу до поданих нижче параметрів.

- **[Інфо]:** Відображення інформації про поточне відтворення.
- **[PBC]:** Відображення або пропускання меню вмісту для дисків VCD та SVCD.
- **[Формат кадру]:** Вибір формату зображення відповідно до розміру екрана телевізора.
- **[Гучність]:** Зміна рівня гучності.
- **[Кут]:** Вибір кута камери, під яким відбувається перегляд відео.

Показ слайдів із музичним супроводом

Щоб додати до показу слайдів музичний супровід, відтворюйте музичні файли одночасно з фотофайлами.

- 1 Розпочніть відтворення музичного файлу, збереженого на диску або під'єднаному USB-накопичувачі.
- 2 Щоб перейти до файлів із зображеннями, натисніть **▲▼**.

- 3 Виберіть зображення із того самого диска або USB-накопичувача та натисніть **OK**, щоб розпочати показ слайдів.
- 4 Щоб зупинити показ слайдів, натисніть кнопку **■**.
- 5 Щоб зупинити відтворення музики, натисніть кнопку **■** ще раз.

Керування відтворенням фотографій

Під час відтворення фотографій у режимі показу слайдів використовуйте пульт дистанційного керування.

Кнопка	Дія
▲▼	Поворот зображення по-горизонталі чи по-вертикалі.
◀▶ / ▶▶	Поворот зображення проти/за годинниковою стрілкою.
☰ OPTIONS	Натискайте для вибору [Колір] , щоб зображення було кольоровим або чорно-білим. Натискайте для вибору [Перегляд фото] , щоб відображати зображення у режимі показу слайдів.
[■]	Збільшення або зменшення зображення. Зупинка відтворення у режимі масштабування.
OK	Запуск або відновлення відтворення.
■	Зупинка відтворення.

Повторюване відтворення

Щоб під час відтворення вибрати параметр повторюваного відтворення, натискайте **REPEAT/REPEAT A-B** кілька разів.

- Повторюване відтворення поточного заголовка, розділу чи доріжки.

- Повторюване відтворення усього вмісту, збереженого на диску чи USB-накопичувачі.
- Повторюване відтворення певного сегменту.

Повторюване відтворення певного сегменту

- 1 Кілька разів натисніть **REPEAT/REPEAT A-B**, щоб вибрати **Ⓐ** як точку початку.
- 2 Знову натисніть **REPEAT/REPEAT A-B**, щоб вибрати **Ⓑ** як точку завершення.
↳ Почнеться повторюване відтворення позначеного сегменту.
- 3 Щоб скасувати повторюване відтворення, натисніть **REPEAT/REPEAT A-B**, поки не з'явиться позначка **[Вимк.]**.

Примітка

- Повторюване відтворення позначеного сегменту можливе лише в межах заголовка чи доріжки.

Відтворення відео формату DivX

Можна відтворювати відео формату DivX, збережене на диску або USB-накопичувачі.

Код VOD для DivX

- Перед придбанням відеофайлів DivX та їх відтворенням за допомогою програвача відвідайте веб-сайт vod.divx.com, щоб зареєструвати програвач, використовуючи код DivX VOD.
- Для відображення коду DivX VOD натисніть **▶** і виберіть **[Налаштування] > [Загальні] > [Код DivX(R) VOD]**.

Субтитри DivX

- За допомогою кнопок **SUBTITLE** виберіть мову.
- Якщо субтитри не відображаються належним чином, змініть набір символів, що підтримує субтитри DivX. Щоб вибрати набір символів, натисніть **▶** і виберіть **[Налаштування] > [Власні] > [Субтитри DivX]**.

Набір символів	Мови
[Стандартні]	албанська, англійська, гельська, голландська, датська, італійська, іспанська, курдська (латинське письмо), німецька, норвезька, португальська, турецька, фінська, французька та шведська
[Центр.-європ.]	албанська, англійська, голландська, ірландська, німецька, польська, румунська, сербська, словацька, словенська, угорська, хорватська та чеська
[Кирилиця]	англійська, білоруська, болгарська, македонська, молдавська, російська, сербська та українська

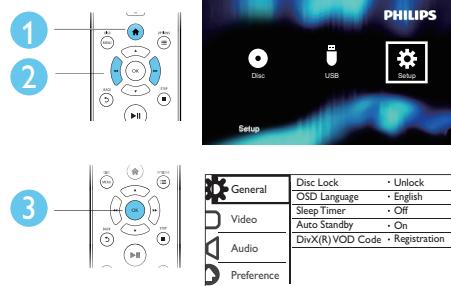
Відтворення із переходом

Можна відтворювати з переходом до певного заголовка, розділу чи доріжки.

- 1 Під час відтворення натисніть **GOTO**.
↳ З'явиться поле введення, і почне близити "0".
- 2 Натисніть **▲▼**, щоб вибрати цифру як номер заголовка, розділу чи доріжки.
- 3 Вибрали цифру, натисніть **◀▶**, щоб змінити її розташування.
- 4 Якщо потрібно, повторіть кроки 2 та 3, щоб завершити введення номера заголовка, розділу чи доріжки.
- 5 Натисніть **OK**.
↳ Розпочнеться відтворення вибраного заголовка, розділу чи доріжки.

3 Зміна параметрів

У цьому розділі подано інформацію щодо зміни параметрів програвача.



Примітка

- Параметр меню, який відображається сірим, змінити неможливо.
- Щоб перейти до [Власні], зупиніть відтворення диска.
- Щоб повернутися до попереднього меню, натисніть . Щоб вийти з меню, натисніть .

Загальні налаштування (сплячий режим, режим очікування...)

- Натисніть .
- Щоб перейти до загальних налаштувань, виберіть **[Налаштування] > [Загальні]**.
 - [Блокув. диска]**: Блокування чи розблокування диска для відтворення. Щоб відтворити заблокований диск, потрібно ввести пароль. Для цього натисніть , , щоб ввести цифру, а потім натисніть / , що змінить

розташування цифри. Пароль за замовчуванням: "136900".

- **[Мова екр. меню]:** Вибір мови для екранного меню.
- **[Таймер вимкн.]:** Встановлення періоду часу для автоматичного переходу програвача з режиму відтворення у режим очікування.
- **[Авт. у реж. оч.]:** Увімкнення або вимкнення функції автоматичного переходу в режим очікування. Якщо цей параметр увімкнено, програвач автоматично переходить у режим очікування через 15 хвилин бездіяльності (наприклад, у режимі паузи або зупинки).
- **[Код DivX(R) VOD]:** Відображення реєстраційного коду DivX® та коду скасування реєстрації.

Звук

- 1 Натисніть .
- 2 Щоб перейти до параметрів налаштування аудіо, виберіть **[Налаштування] > [Аудіо]**.
 - **[Аналоговий вихід]:** Вибір аудіоформату для звуку, що відтворюється, коли програвач під'єднано за допомогою роз'ємів **AUDIO OUT L/R**.
 - **[Цифрове аудіо]:** Вибір аудіоформату для звуку, що відтворюється, коли програвач під'єднано за допомогою роз'єму **COAXIAL**.
 - **[Цифровий вихід] –** Вибір типу цифрового виходу: **[Вимк.] –** Вимкнення цифрового виходу; **[Все] –** Підтримка форматів багатоканального аудіо;
 - **[Лише PCM] –** Спрощення до двоканального аудіосигналу.
 - **[Вихід LPCM] –** Вибір дискретизації виходу LPCM (лінійна імпульсно-кодова модуляція). Що вище значення дискретизації, то краща якість звуку. **[Вихід LPCM]** вмикається лише тоді, коли вибрано пункт **[Лише PCM]** у меню **[Цифровий вихід]**.
 - **[Гучність]:** Зміна рівня гучності.
 - **[Режим звуку]:** Вибір попередньо встановленого звукового ефекту.
 - **[Нічний режим]:** Вибір тихого звуку або звуку з повним динамічним діапазоном. Нічний режим дозволяє притишувати голосні звуки та підвищувати гучність тихих звуків (наприклад, розмови).

Зображення

- 1 Натисніть .
- 2 Щоб перейти до параметрів налаштування відео, виберіть **[Налаштування] > [Відео]**.
 - **[ТВ-система]:** Вибір телевізійної системи, сумісної із телевізором. За замовчуванням це налаштування збігається із найбільш поширеним налаштуванням для телевізорів у Вашій країні.
 - **[Формат кадру]:** Вибір формату зображення відповідно до розміру екрана телевізора.
 - **[Парам. зображен.]:** Вибір попередньо визначеного параметра кольору чи встановлення власного налаштування.

 Примітка

- Нічний режим доступний лише для DVD-дисків із кодуванням Dolby.

Персональні налаштування (мова, батьківський контроль...)

1 Натисніть .

Щоб перейти до параметрів, для яких можна встановити власні значення, виберіть [**Налаштування**] > [**Власні**].

- [**Аудіо**]: Вибір мови аудіосупроводу для відтворення відео.
- [**Субтитри**]: Вибір мови субтитрів для відтворення відео.
- [**Меню диска**]: Вибір мови меню для відеодиска.
- [**Батьк. контр.**]: Обмеження доступу до дисків, які записано з відповідними рейтингами.
Щоб перейти до параметрів для встановлення обмеження, введіть "136900". Коли буде виділено поле для введення пароля, натисніть **OK**, щоб перейти до етапу введення, після чого натисніть  , щоб вибрати цифру, а потім натисніть  / , щоб змінити її розташування.
- [**PBC**]: Відображення або пропускання меню вмісту для дисків VCD та SVCD.
- [**Пароль**]: Встановлення або зміна пароля для відтворення диска з обмеженим використанням. Якщо у Вас немає пароля або Ви його забули, введіть "136900".
- [**Субтитри DivX**]: Вибір набору символів, що підтримує субтитри відео формату DivX.

- [**Про версію**]: Відображення версії програмного забезпечення цього програвача.
- [**Стандартні**]: Скидання усіх параметрів до заводських, окрім параметрів для пунктів [**Блокув. диска**], [**Батьк. контр.**] та [**Пароль**].

 Примітка

- Якщо потрібна мова для диска, аудіосупроводу або субтитрів недоступна, у меню можна вибрати [**Інше**] та ввести код мови із чотирьох цифр, який зазначено на звороті цього посібника користувача.
- Рейтингові рівні залежать від країни. Щоб дозволити відтворення усіх дисків, виберіть [**8 Adult**].

4 Оновлення програмного забезпечення

Примітка

- Під час оновлення програмного забезпечення слід забезпечити постійне живлення.

Щоб знайти оновлення, порівняйте поточну версію програмного забезпечення програвача з найновішою версією програмного забезпечення (за наявності) на веб-сайті Philips.

- Натисніть .
- Виберіть [Налаштування] > [Власні] > [Про версію], потім натисніть **ОК**.
- Запишіть назву моделі та номер версії програмного забезпечення.
- Використовуючи назву моделі та номер версії програмного забезпечення, перевірте на веб-сайті www.philips.com/support наявність найновішої версії програмного забезпечення.
- Для оновлення програмного забезпечення прочитайте інструкції з оновлення на веб-сайті.

5 Технічні характеристики

Примітка

- Технічні характеристики виробу можуть бути змінені без попередження

Регіональний код

Можна відтворювати диски з поданим нижче регіональним кодом.

Регіональний код DVD	Країни
	Росія

Носії, що підтримуються

- DVD, DVD-Video, VCD, SVCD, Audio CD
- DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL (Dual Layer), CD-R/-RW (максимум 299 папок і 648 файлів)
- USB-накопичувач

Формати файлів

- Відео: avi, .divx, .xvid
- Аудіо: .mp3, .wma
- Зображення: jpg, jpeg

USB

- Сумісність: Hi-Speed USB (2.0)
- Підтримка класу: клас накопичувачів USB
- Файлова система: FAT16, FAT32, NTFS
- Максимальна кількість альбомів/папок: 299
- Максимальна кількість доріжок/заголовків: 648
- Роз'єм USB: 5 В ==, 500 мА
- Підтримка USB HDD (жорсткого диска): може знадобитися зовнішнє джерело живлення.

Відео

- Система сигналів: PAL, NTSC, Multi
- Композитний відеовихід: 1 Vp-p (75 Ом)

6 Усушення несправностей

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтесь самостійно ремонтувати програвач.

Якщо під час використання цього програвача виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтеся наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, зареєструйте свій виріб і отримайте підтримку на веб-сайті www.philips.com/support.

Якщо Ви звернетесь до Philips, Вас запитають модель і серійний номер програвача. Модель і серійний номер вказано на задній панелі програвача. Запишіть тут цифри:

№ моделі _____

Серійний номер _____

Зображення відсутнє.

- Вхідний телевізійний відеосигнал вибрано невірно (див. посібник користувача телевізора).
- Якщо було змінено налаштування телевізійної системи, слід повернутися до стандартного налаштування: 1) Натисніть **▲**, щоб відкрити відділення для дисків. 2) Натисніть **SUBTITLE**.

Звук телевізора відсутній.

- Перевірте, чи правильно під'єднано аудіокабелі, які з'єднують програвач і телевізор.

Під час відтворення відео у форматі DivX звук відсутній.

- Коди аудіо не підтримуються. Гучномовці під'єднаного зовнішнього аудіопристрою (наприклад, стереосистеми, підсилювача, приймача) не відтворюють аудіосигнал.

- Перевірте, чи правильно під'єднано аудіокабелі або коаксіальний кабель.
- Перемкніть зовнішній аудіопристрій на відповідне джерело вхідного аудіосигналу.

Звук

- 2-канальний аналоговий вихід
 - Передній аудіо Λ і Π: 2 Vrms (47 кОм)
- Компонентний відеовихід: 0,5 Vp-p (75 Ом)
 - Коаксіальний
- Частота дискретизації:
 - MP3: 22,05 кГц, 24 кГц, 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
 - WMA: 44,1 кГц, 48 кГц
- Постійна швидкість передачі даних:
 - MP3: 8-320 кбіт/сек
 - WMA: 32-192 кбіт/сек

Головний блок

- Розміри (Ш x В x Г):
 - 270 x 37,5 x 209 (мм)
- Вага нетто: 1 кг

Потужність

- Номінальне живлення: 230 В змінного струму; 50 Гц
- Споживання енергії: 10 Вт
- Споживання енергії у режимі очікування: < 0,5 Вт

Аксесуари, що додаються

- Пульт дистанційного керування та одна батарея
- Аудіовідеокабелі
- Посібник користувача

Технічні характеристики лазера

- Тип: напівпровідниковий лазер InGaAlP (DVD), AlGaAs (CD)
- Довжина хвилі: 658 нм (DVD), 790 нм (CD)
- Вихідна потужність: 7 мВт (DVD), 10 мВт (VCD/CD)
- Відхилення променя: 60 градусів

Неможливо прочитати диск.

- Перевірте, чи програвач підтримує диск (див. розділ "Технічні характеристики" > "Носії, що підтримуються").
- У разі використання записаного диска перевірте, чи його фіналізовано.

Неможливо зчитати вміст USB-накопичувача.

- Перевірте, чи формат USB-накопичувача сумісний із програвачем (див. розділ "Технічні характеристики" > "USB").
- Перевірте, чи файлова система на USB-накопичувачі підтримується програвачем (див. розділ "Технічні характеристики" > "USB").

Файли не відображаються або не зчитуються.

- Перевірте, чи кількість файлів або папок не перевищує підтримуване обмеження програвача (максимум 648 файлів чи 299 папок).
- Перевірте, чи програвач підтримує ці файли (див. розділ "Технічні характеристики" > "Формати файлів").

Неможливо відтворити відеофайли DivX.

- Перевірте повноту відеофайлу DivX.
- Перевірте, чи правильне розширення файлу.
- Відеофайли, захищені цифровими правами DRM, які збережено на USB-накопичувачі, неможливо відтворити через аналогове відеоз'єднання (наприклад, композитне, компонентне та Scart). Для відтворення цих файлів перенесіть відеоміст на диск, що підтримується.

Субтитри DivX не відображаються належним чином.

- Файл субтитрів повинен мати таку ж назву, що й відеофайл формату DivX.
- Перевірте, чи файл із розширенням, яке підтримується програвачем (.srt, .sub, .txt, .ssa або .smi).
- Виберіть набір символів, що підтримує субтитри (див. розділ "Використання DVD-програвача" > "Відео формату DivX").

7 Техніка безпеки та важлива інформація

Уважно прочитайте усі інструкції перед використанням цього DVD-програвача. Якщо пристрій буде пошкоджено внаслідок недотримання інструкцій, гарантійні зобов'язання не будуть застосовуватись.

Безпека

Небезпека ураження електричним струмом!

- Ніколи не знімайте корпус програвача.
- Оберігайте виріб та аксесуари від дощу та води. Не ставте посудини з рідиною (наприклад, вази) поблизу пристрою. Якщо на виріб або всередину нього потрапить рідина, негайно від'єднайте його від розетки. Для перевірки виробу перед використанням зверніться до Центру обслуговування клієнтів Philips.
- Не ставте виріб та аксесуари поблизу відкритого вогню або інших джерел тепла, також оберігайте від тривалого потрапляння прямих сонячних променів.
- Не вставляйте сторонні предмети у вентиляційні чи інші отвори виробу.
- Якщо для вимикання пристрою використовується штепсельна вилка або штепсель, слід стежити за його справністю.
- Батареї (комплект батарей або вставлені батареї) слід оберігати від надмірної дії тепла, наприклад сонячних променів, вогню тощо.
- Перед грозою від'єднуйте виріб від розетки.
- Коли від'єднуєте кabel живлення, завжди тягніть за штекер, а не за кabel.

Ризик короткого замикання або пожежі!

- Перед тим як під'єднувати виріб до розетки, перевірте, чи напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на задній панелі виробу.
- Не тисніть на штепсель. Пошкоджений штепсель може стати причиною появи іскор або пожежі.

Ризик травмування користувача або пошкодження виробу!

- Для запобігання дії лазерного випромінювання не розбирайте пристрій.
- Не торкайтесь оптичної лінзи всередині відділення для дисків.
- Не ставте виріб або інші предмети на кабелі живлення чи на інше електричне обладнання.
- Якщо виріб транспортувався за температури нижче 5°C, розпакуйте його і зачекайте, поки він нагріється до кімнатної температури, перш ніж підключати його до електромережі.

Ризик перегрівання!

- Не встановлюйте виріб у закритому просторі. Завжди залишайте не менше 10 см простору навколо виробу для забезпечення належної вентиляції. Слідкуйте, щоб занависки або інші предмети не закривали вентиляційні отвори виробу.

Ризик отруєння і забруднення навколишнього середовища!

- Якщо батареї розряджені або Ви не плануєте користуватися пультом дистанційного керування протягом тривалого часу, батареї слід вийняти.
- Батареї містять хімічні речовини. Утилізуйте їх належним чином.

Ризик проковтування батарей!

- Виріб або пульт дистанційного керування можуть містити батарею-«таблетку», яку можна проковтнути. Завжди тримайте батареї подалі від дітей!



Примітка

- Позначення та норми живлення можна знайти в таблиці з даними, що знаходиться позаду або знізу виробу.
- Перш ніж виконувати або змінювати будь-які під'єднання, слід перевірити, чи усі пристрой від'єднано від розеток.



Догляд за виробом

- Не кладіть у відділення для дисків ніяких інших предметів, окрім дисків.
- Не вставляйте у відділення для дисків деформовані або потріскані дисків.
- Якщо Ви не плануєте користуватися пристроям протягом тривалого часу, вийміть диски з відділення для дисків.
- Чистіть пристрій лише ганчіркою із мікроволокна.

Турбота про довкілля



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити і використовувати повторно.



Позначення у вигляді перекресленого контейнера для сміття на виробі означає, що на цей виріб поширюється дія Директиви

Ради Європи 2002/96/ЕС. Дізнайтесь про місцеву систему розділеного збору електричних і електронних пристройів. Чиніть відповідно до місцевих норм і не викидайте старі пристройі зі звичайним побутовим сміттям. Належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти негативному впливу на навколошнє середовище та здоров'я людей.



Виріб містить батареї, які відповідають Європейським Директивам 2006/66/ЕС і які не можна утилізувати зі звичайними побутовими відходами.

Дізнайтесь про місцеву систему розділеного збору батарей, оскільки належна утилізація допоможе запобігти негативному впливу на навколошнє середовище та здоров'я людей.

Відповідність стандартам



Цей виріб відповідає усім вимогам Європейського Союзу щодо радіоперешкод.



Цей пристрой є пристроєм КЛАСУ II з подвійною ізоляцією; захисне заземлення відсутнє.



Авторське право



Be responsible
Respect copyrights

Цей пристрой застосовує технологію захисту авторських прав відповідно до патентів США та інших прав інтелектуальної власності, які належать корпорації Rovi Corporation. Забороняється реконструювати та розбирати пристрой.

Товарні знаки



ПРО ВІДЕО DIVX: DivX® – це цифровий відеоформат, створений DivX, LLC, дочірньою компанією корпорації Rovi Corporation. Цей пристрой DivX Certified® офіційно сертифіковано для відтворення відео DivX. Відвідайте веб-сайт divx.com, щоб переглянути докладніші відомості та завантажити засоби для конвертування файлів у формат DivX.

ПРО СЛУЖБУ DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Цей сертифікований пристрой DivX Certified® необхідно зареєструвати, щоб отримати доступ до вмісту, придбаного через службу DivX Video-on-Demand (VOD). Щоб отримати реєстраційний код, перейдіть до розділу DivX VOD у меню налаштування пристрою. Відвідайте веб-сайт vod.divx.com, щоб отримати докладнішу інформацію про реєстрацію.

DivX®, DivX Ultra®, DivX Certified® та відповідні логотипи є товарними знаками корпорації Rovi Corporation або її дочірніх компаній і використовуються на правах ліцензії.

Пристрой має сертифікат DivX Ultra® для відтворення відео формату DivX® з

додатковими функціями та високоякісним
вмістом.



Виготовлено згідно з ліцензією Dolby
Laboratories.
Dolby та символ двох літер D є товарними
знаками компанії Dolby Laboratories.



DVD Video є товарним знаком DVD Format/
Logo Licensing Corporation.

— Mісце для прикріплення
касового і товарного чеків

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Україна

Модель:

Заповнення обов'язково

Серійний номер:

Заповнення обов'язково

Дата пролажу:

Заповнення обов'язково

ІПРОДАВЕЦЬ:

Заповнення обов'язково

Назва торгової організації:

Телефон торгової організації:

Заповнення обов'язково

Адреса та E-mail:

Заповнення бажано

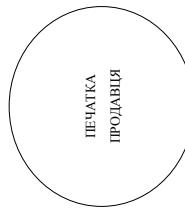
Виріб отримав у справному стані, в повній комплектності, з інструкцією по експлуатації українського мовного. З усіма технічними характеристиками, функціональними можливостями і правилами експлуатації ознайомлений. Виріб оглянуто та перевірено в моїй присутності, претензій щодо якості і зовнішнього вигляду не маю. Все зазначене в інструкції по експлуатації та гарантійному талоні зобов'яжуєсь виконувати і гарантую виконання всіма користувачами виробу.

З умовами гарантії ознайомлений і згоден.

(ІІІ.Б. маю підпис покупця)

Увага! Вимагайте повного заповнення гарантійного талону продавцем!

Гарантійний талон недійсний при його неправильному або исповільному заповненні, без печатки продавця і підпису покупця.
Касовий і товарний чеки про купівлю повинні бути прикріплені до цього гарантійного талону.



ПЕЧАТКА
ПРОДАВЦЯ

Шановний Споживач!

Дякуємо Вам за покупку виробу під торговою маркою Philips

При купівлі виробу переконливо просимо перевірити правильність заповнення гарантійного талону. Серійний номер та найменування моделі прийденої Вами виробу повинні бути ідентичні записі в гарантійному талоні. Не допускається внесення інформації про гарантійний талон, у разі неправильного або неточного заповнення гарантійного талону, а також якщо чек не прірваний до гарантійного талону при купівлі Вами виробу - нечітко звернутися до продавця.

Виріб відрізняється технічно складним та унікальну і уражому ставленні і використанні його відповідно до правил експлуатації він буде надійно служити Вам довгі роки. У ході експлуатації виробу не дотримання механічних поліпшень виробу, попадання всередину сторонніх предметів, рідин, колах та ін., проклятим усього терпінням служби стяже за збереженням нової ідентифікаційної інформації з найменуванням моделі та серійного номера виробу. Цілобічні поломки не покривають протягом всього терміну служби документи, що додаються до виробу при його продажу (даний гарантійний талон, товарний і касовий чек, наскрінок, документи, що підтверджують факт придбання виробу). Якщо в процесі експлуатації Ви виявите, що параметри роботи виробу відрізняються від зазначених в інструкції користувача, зверніться, будь ласка, за консультацією до центрального Центру.

Виробник: Philips Consumer Lifestyle B.V.¹ (філія Koninklijke Philips Electronics N.V.), Гаага, Нідерланди. Інтерпр.: ТОВ «ІБСОН ІННОВЕЙШНЗ УКРАЇНА», Україна, 03038, м. Київ, вул. М.Рильського, 4. Якщо прийденої Вами виробу потребує спеціального установки і підключення, рекомендуюмо звернутися в організацію, що спеціалізується на видачі таких послуг. Особа (компанія), яка здійснила Вам установку, після відповідальність за правильність проведеній роботи. Пам'ятайте, кваліфіковане встановлення та підключення виробу істотні для його підального правильного функціонування та гарантійного обслуговування.

Термін та умови гарантії:

Назва виробу	Гарантійний строк*	Строк служби*
Ломашні медіацентри	1 рік	5 років
Станціонарні аудіо / відеосистеми, програвачі, переносні автомобільні, автомобільні медіацентри та підсилювачі	1 рік	3 роки
Портативні пристрой, переносні програвачі, мультимедіа, фотокамери, комп'ютерна периферія, автомобільна акустика,ндивідуальні пристрой, обслуговувані публік ДУ, наушники без проводів	1 рік	1 рік

* *відрізняється від передачі товару споживачем або з даними виготовника, якщо дату передачі визначити неможливо. Дату виготовлення виробу Ви можете визначити по серійному номеру (XXXXPPHXXXXXX, де PP - рік, XXX - ідентифікатор, х - фірмовий символ). Приклад: A021328123456 - дата виготовлення 28 тисячі 2012 р. У випадку ускладненої при визначенні дати виготовлення зверніться, будь ласка, до Інформаційного Центру.*

Ця гарантія застосовується тільки на виробах:

1. які мають починку ідентифікаційної інформації, прийданий та використовується винятково для особистих, сімейних, домашніх і інших потреб, не пов'язаних зі здійсненням підприємницької діяльності; по завданню іншої сторони служб зверніться до авторизованого сервісного центру для проведення профілактичних робіт та отримання рекомендацій щодо подальшої експлуатації виробу.

2. офіційно іншорозміщені на території України;
3. при прет'явленні гарантійного талону, заповненого в момент продажу товару, із обов'язковими зазначеннями: моделі виробу, серійного номеру, дати продажу і печатки тортугової організації;

1. порушення Споживачем правил експлуатації, зберігання яких виникає внаслідок:

 2. відсутності або недбалості в обслуговуванні виробу згідно рекомендацій інструкції по експлуатації;
 3. використання неоригіналних аксесуарів та/або витратних матеріалів, передбачених інструкцією по експлуатації (якщо їх використання спричинило порушення принципової працездатності виробу);

4. дії третьх осіб:

- ремонту неустановленими особами, внесеними несанкcionованими виробником конструктивних або схемотехнічних змін і змін програмного забезпечення;
- відхилення виробу від Державних Технічних Стандартів (ІСТС) і норм живлення, телекомунікаційних і кабельних мереж;
- неправильного установки та/або підключення виробу;
- підключення виробу по іншого виробу/торову в не змонтованому стані (буль-акт з'єднання повинні здійснюватися тільки після відключення всіх виробів/торов від електромереж).

5. дії неперевіреної сили (стихія, бізнес, землетрус тощо).

Гарантія не поширюється також на витратні матеріали та аксесуари виключно, але не обмежуються наступними: проводові наушники, чохли, з'єднувальні кабелі, вироби з екраном, змінні лампи, багаж та акумулятори, замінні скріни, інші деталі з обмеженим терміном експлуатації.

Гарантія не відноситься, а раз іншравжена, із проблем необхідних документів, а також на неодній імпортовані вироби (гарантія налаштується організацією, яка імпортувала виробу).

Умови гарантії не поширюються тільки з чинним законодавством. Права надані споживача згідно зі ст. 8 Закону України «Про захист прав споживачів» виконуються тільки у разі підтвердження винуватческих несподіванок у повноважених центральних і місцевих інстанціях.

Інформацію про найближчі до Вас сервісні центри, години їх роботи, а також інформацію про продукцію Philips Ви можете отримати в інформаційному центрі за телефоном 0-800-500-697 (хвилиною безкоштовної зі стационарних телефонів) або на сайті www.philips.ua.

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhaijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål; Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosnian	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano; Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	agalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	a hitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	a jik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	a mil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	atar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	elugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	hai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	ibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	igrin ya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	o nga (onga Islands)	8479
English	6978	Marshallse	7772	songa	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	swana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	rkece	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	urkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	w i	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	ighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	kraianian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	r du	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	zbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	ietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	o lapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	a lloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	elsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	o lof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provencal	7967	hosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	iddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	oruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Punjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		



Specifications are subject to change without notice

© 2015 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved.

Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. or their respective owners.

DVP2850_51_UM_V4.0

